

			<b>Match Sheet</b> <b>Skiater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b> <b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>				<b>1 Givisiez</b>	<b>Goals/Torschützen/Buts/Reti</b>						<b>Penalties/Strafen/Punitions</b>											
<b>CLUB 1</b>		<b>Givisiez</b>		<b>JNR</b>		<b>Nr. No.</b>	<b>Surname/Name</b> <b>Nom/Cognome</b>	<b>Forename/Vorname</b> <b>Prénom/Nome</b>	<b>Card/Pass</b> <b>Lic/Tess</b> <b>No.</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>Nr. No.</b>	<b>min</b>	<b>On/Ende</b> <b>Fine/Fine</b>	<b>code</b>			
<b>CLUB 2</b>		<b>MGI Malcantone-Novaggio Tw</b>		<b>JNR</b>		20	MASCARO	Dorian	214160	10:49	20	37	1					08:08	23	2	10:08	B1			
<b>Lieu/ Ort</b> <b>Location/Luogo</b>		<b>Givisiez</b>		<b>Date / Datum</b> <b>Date / Data</b>		<b>12.06.2016</b>																			
<b>Start/Beginn</b> <b>Début/Inizio</b>		<b>14:00</b>		<b>End/Ende</b> <b>Fir/Fine</b>		<b>16:00</b>		<b>Match Number / Index</b> <b>Spiel-Nr / Indice di gara</b>		<b>JNB45</b>															
<b>Championship / Meisterschaft</b> <b>Championnat / Campionato</b>		<b>X</b>		<b>Friendly / Freundschaft</b> <b>Amical / Amichevole</b>																					
<b>Tournament / Turnier</b> <b>Tournoi / Torneo</b>				<b>Cup / Pokal/Coupe/Coppa</b>																					
<b>Other / Sonstiges</b> <b>Autre / Altro</b>				<b>Spectators/Zuschauer</b> <b>Spectateurs/Spettatori</b>		<b>29</b>																			
<b>Time Keeper</b> <b>Chronométrateur</b>		<b>206074</b>		<b>LIEW Linda</b>		<b>COACH</b>	<b>Surname/Name</b> <b>Nom/Cognome</b>	<b>Forename/Vorname</b> <b>Prénom/Nome</b>	<b>Signature</b>	<b>209141</b>				<b>TOTAL</b>			<b>6</b>								
<b>Official scorer</b> <b>Marqueur</b>		<b>214339</b>		<b>PUGNALE Sébastien</b>		<b>COACH</b>	<b>Surname/Name</b> <b>Nom/Cognome</b>	<b>Forename/Vorname</b> <b>Prénom/Nome</b>	<b>Signature</b>	<b>CUENNET Gaël</b>	<b>TIME OUT</b>			<b>X X</b>			<b>TOTAL</b>			<b>10</b> min					
<b>Referee 1</b> <b>Arbitre 1</b>		<b>206011</b>		<b>POCHON Christian</b>		<b>2 MGI Malcantone-Novaggio Twins</b>						<b>Goals/Torschützen/Buts/Reti</b>						<b>Penalties/Strafen/Punitions</b>							
<b>Referee 2</b> <b>Arbitre 2</b>		<b>9047</b>		<b>KÜNZLI Killian</b>		<b>Nr. No.</b>	<b>Surname/Name</b> <b>Nom/Cognome</b>	<b>Forename/Vorname</b> <b>Prénom/Nome</b>	<b>Card/Pass</b> <b>Lic/Tess</b> <b>No.</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>Nr. No.</b>	<b>min</b>	<b>On/Ende</b> <b>Fine/Fine</b>	<b>code</b>			
<b>Tech. Director</b> <b>Directeur tech.</b>						19	BRICCOLA	Franco	212467	02:03	19	40	1					10:12	97	2	10:49	H			
<b>RESULT</b>																									
<b>PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND</b> <b>INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO</b>				<b>FINAL</b>				<b>Nr. No.</b>	<b>Surname/Name</b> <b>Nom/Cognome</b>	<b>Forename/Vorname</b> <b>Prénom/Nome</b>	<b>Card/Pass</b> <b>Lic/Tess</b> <b>No.</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	<b>Time/Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>Nr. No.</b>	<b>min</b>	<b>On/Ende</b> <b>Fine/Fine</b>	<b>code</b>	
<b>1 Time/Drittel</b> <b>Tiers/Tempo</b>		<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	16	FRISBERG	Nick	206303	38:17	19	40	6												
<b>2 Time/Drittel</b> <b>Tiers/Tempo</b>		<b>1</b>	<b>2</b>	<b>6</b>	<b>11</b>	19	DESTEFANI	Matteo	212333	06:41	19	34	2												
<b>3 Time/Drittel</b> <b>Tiers/Tempo</b>		<b>1</b>	<b>4</b>	<b>Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore</b> <b>MGI Malcantone-Novaggio Tw</b>				30	MAFFERETTI	Nicola	209362	31:06	8	16	3										
<b>Overtime/Verl.</b> <b>Prol./Sup.</b>		<b>4</b>	<b>5</b>	<b>CAPTAIN 1</b> <b>Signature/Unterschrift/Firma</b>				34	MEIERHOFER	Milo	212334	37:20	40	16	5										
<b>Penalty/Rigori</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>CAPTAIN 2</b> <b>Signature/Unterschrift/Firma</b>				16	FRISBERG	Nick	206303	38:17	19	40	6										
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>						91	GRIESENHOFER	Loris	208189	40:17	40	19	7												
<b>COACH</b>																									
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>						88	CANTONI	Nicola	212331	43:10	40	19	8												
<b>COACH</b>																									
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>						8	ANTONI	Gianluca	205280	48:11	40	19	9												
<b>COACH</b>																									
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>						97	D'EGIDIO	Nicola	208358	59:23	16	19	10												
<b>COACH</b>																									
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>						40	GALASSO	Dario	RLA1	59:40	40	19	11												
<b>COACH</b>																									
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>						<b>COACH</b>	<b>Surname/Name</b> <b>Nom/Cognome</b>	<b>Forename/Vorname</b> <b>Prénom/Nome</b>	<b>Signature</b>	<b>10219</b>				<b>TOTAL</b>			<b>11</b>								
<b>COACH</b>																									
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>						<b>COACH</b>	<b>Surname/Name</b> <b>Nom/Cognome</b>	<b>Forename/Vorname</b> <b>Prénom/Nome</b>	<b>Signature</b>	<b>SIGNORINI Silvio</b>	<b>TIME OUT</b>			<b>X</b>			<b>TOTAL</b>			<b>17</b> min					